



DEPARTMENT FOR ENVIRONMENT, FOOD AND RURAL AFFAIRS  
SCOTTISH GOVERNMENT  
WELSH GOVERNMENT

DEPARTMENT OF AGRICULTURE, ENVIRONMENT AND RURAL AFFAIRS - NORTHERN IRELAND

VETERINARY HEALTH CERTIFICATE

FOR EXPORTATION OF COLLAGEN INTENDED FOR HUMAN CONSUMPTION  
TO THE REPUBLIC OF TURKEY/

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ'NE İNSAN TÜKETİMİ AMAÇLI KOLLAJEN İHRACATI İÇİN  
VETERİNER SAĞLIK SERTİFİKASI**

Part 1: details of dispatched consignment/ Kısım 1: Gönderilen Sevkiyata Ait Detaylar	I.1. Consignor / <b>Gönderen</b> Name / <b>Adı:</b> Address / <b>Adresi:</b>			I.2. Certificate reference number/ <b>Sertifika referans numarası:</b> .....		I.2.a.
	Postal code / <b>Posta kodu:</b> Tel No:			I.3. Central Competent Authority / <b>Merkezi yetkili otorite:</b> DEFRA		
				I.4. Local Competent Authority / <b>Yerel yetkili otorite:</b>		
	I.5. Consignee / <b>Alıcı</b> Name / <b>Adı:</b> Address / <b>Adresi:</b>			I.6		
	Postal code / <b>Posta Kodu:</b> Tel no:					
	I.7. Country of origin/ <b>Orjin Ülkesi:</b>	ISO Code/ <b>ISO Kodu:</b>	I.8.	I.9. Country of destination / <b>Varış ülkesi:</b>	ISO Code/ <b>ISO Kodu:</b>	I.10.
				TURKEY / <b>TÜRKİYE</b>	TR	
	I.11 Place of Origin / <b>Orjin Yeri</b> Name / <b>Adı:</b> Approval Number / <b>Onay No:</b> Address / <b>Adresi:</b>			I.12.		
	I.13. Place of loading / <b>Yükleme Yeri:</b>			I.14 Date of departure / <b>Çıkış tarihi:</b>		
	I.15 Means of transport / <b>Nakliye aracı</b> Aeroplane <input type="checkbox"/> Ship <input type="checkbox"/> Railway Wagon <input type="checkbox"/> <b>Uçak Gemi Tren Vagonu</b> Road vehicle <input type="checkbox"/> Other <input type="checkbox"/> <b>Otoyol Aracı Diğer</b> Identification / <b>Kimliği:</b> Documentary references / <b>Doküman referansları:</b>			I.16 Entry point in TR / <b>TR'ye giriş yeri:</b> I.17		
I.18 Description of commodity / <b>Malın Tanımı:</b>				I.19. Commodity (HS) code / <b>Malın Kodu (HS):</b> 35.04		
				I.20 Quantity / <b>Miktar:</b>		
I.21 Temperature of product / <b>Ürünün Isısı</b> Ambient / <b>Oda sıcaklığı</b> <input type="checkbox"/>				I.22. Number of Packages / <b>Paket sayısı:</b>		
I.23. Identification of container/seal number / <b>Konteynerin kimliği/mühürnumarası:</b>				I.24. Type of packaging / <b>Paketlemenin türü:</b>		

I.25 Commodities certified for / **Mallar için onaylıdır**

Human consumption/**insan tüketimi**

I.26.

I.27.For import or admission into Turkey/  
**Türkiye'ye ithalatıveya girişi için**

**I.28 IDENTIFICATION OF THE COMMODITIES / MALLARIN TANIMI:**

Species Türü (Bilimsel adı)	Treatment type İşlem tipi	Approval number of establishments /Manufacturing plant İşletmelerin onay numarası/ Üretim tesisi	Number of packages Paket sayısı	Net weight Net ağırlık

**II. Health attestation / Sağlık Beyanı**

I, the undersigned, declare that I am aware of relevant provisions of Regulations (EC) No 178/2002, (EC) No 852/2004 and (EC) No 853/2004 and certify that the collagen described above was produced in accordance with those requirements, in particular that it:

**/ Ben, aşağıda imzası bulunan, 178/2002/EC, 852/2004/EC ve 853/2004/EC sayılı Yönetmeliklerin ilgili hükümlerinden haberdar olduğumu beyan eder ve onaylarım ki yukarıda tanımlanan kollajen bu gereksinimlere uygun olarak üretilmiştir, özellikle:**

- Comes from (an) establishment(s) implementing a programme based on the HACCP principles in accordance with Regulation (EC) No 852/2004, / **852/2004/EC sayılı Yönetmeliğe uygun olarak HACCP ilkelerini temel alan bir program uygulayan işletme(ler)den gelmektedir;**
- Has been produced from raw material which met the requirements of Section XV, Chapters I and II of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004, / **853/2004/EC sayılı Yönetmeliğin Ek III'ün Kısım XV, Bölüm I ve II'deki gereksinimleri karşılayan ham maddeden üretilmiştir.**
- Has been manufactured in compliance with the conditions set out in Section XV, Chapters III of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004/ **853/2004/EC sayılı Yönetmeliğin Ek III'ün Kısım XV, Bölüm III'de belirtilen koşullara uygun olarak üretilmiştir.**
- Satisfies the criteria of Section XV, Chapters IV of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004 and to Regulation (EC) No 2073/2005 on microbiological criteria for foodstuffs, / **853/2004/EC sayılı Yönetmeliğin Ek III'ün Kısım XV, Bölüm IV'teki kriterleri ve gıdalar için mikrobiyolojik kriterlere dair 2073/2005/EC sayılı Yönetmeliğin kriterlerini sağlamaktadır.**

and<sup>(1)</sup>/ve<sup>(1)</sup>

- If from ruminant origin, it is derived from hides or skins. /**eğer ruminant orijinliyse deri veya posttan elde edilmiştir.**

**NOTES/NOTAR**

**PART I: /BÖLÜM I:**

- Box reference I.11: Place of origin: name and address of the dispatch establishment. / **Madde I.11: Orijin yeri: yüklendiği işletmenin adı ve adresi.**
- Box reference I.15: Registration number (railway wagons or container and lorries), flight number (aircraft) or name (ship). Separate information is to be provided in case of unloading and reloading. / **Madde I.15: Kayıt numarası (tren vagonu veya konteyner ve kamyon), uçuş numarası (uçak) veya ad (gemi). Boşaltma ve geri yükleme durumunda ayrıca bilgi sağlanmalıdır.**
- Box reference I.23: Identification of container/seal number: only where applicable. / **Madde I.23: Konteynerin kimliği/mühürnumarası: sadece uygulanabilir olduğunda.**
- Box Reference I.28: Treatment type: date of manufacture (dd/mm/yyyy) / **Madde I.28: İşlem tipi: üretim tarihi (gg/aa/yyyy)**

**PART II: /BÖLÜM II:**

<sup>(1)</sup>Delete as appropriate. / **Uygun şekilde siliniz.**

- The colour of the stamp and signature must be different to that of the other particulars in the certificate. / **mühür ve imzanın rengi sertifikanın diğer kısımlarındaki baskı renginden farklı olmalıdır.**

**OFFICIAL VETERINARIAN / RESMI VETERINER HEKİM**

Name (in capitals)/**İsim (Büyük harflerle):**

Qualification and title/**Yetkisi ve ünvanı:**

Stamp/**Mühür:**

Date/ **Tarih:**

Signature / **İmza:**